

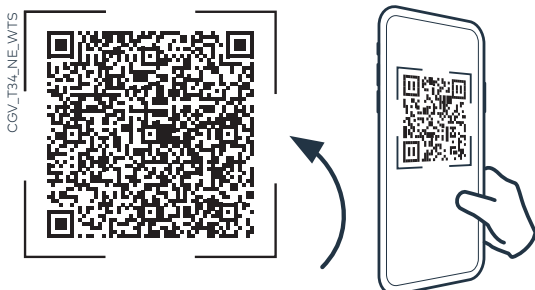
# Quick Start Guide

## Verbinde jetzt deine Dunstabzugshaube mit Home Connect

### ① Lade die Home Connect App herunter und folge den Anweisungen



### ② Scanne hier mit der Home Connect App, um dich zu verbinden



Dein QR-Code | Hier scannen



### Ausgewählte Vorteile von Home Connect:

- Du kannst deine Dunstabzugshaube direkt vom Kochfeld aus steuern. (Passendes Kochfeld benötigt)
- Besonders bequem bedienst du sie auch mit einem Sprachassistenten.
- Deine Dunstabzugshaube denkt mit. Sind die Filter gesättigt, erhältst du eine App Benachrichtigung.
- Erlebe weitere Funktionen in der App sowie Möglichkeiten mit Home Connect Partnern.

Du hast Fragen oder möchtest dich an die Home Connect Service Hotline wenden?

Besuche uns auf [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

App Inhalte sind dynamisch und abhängig vom verbundenen Gerät und deinem Land. Die Verfügbarkeit der Home Connect Funktion ist abhängig von den verfügbaren Home Connect Diensten in deinem Land. Home Connect Dienste sind nicht in jedem Land verfügbar. Apple app store und das Apple app store Logo sind Markenzeichen von Apple Inc. Google Play und das Google Play Logo sind Markenzeichen von Google LLC.



(020721) 9001571097

Connect your extractor hood to Home Connect now

#### ① Download the Home Connect app

#### ② Scan the QR code to connect

Selected benefits of Home Connect:

- Adjust the cooker hood settings as needed directly from your hob. (matching hob required)
- Or use a voice assistant to conveniently control your appliance.
- Never forget to maintain your filters. When it's time, you will get an app notification.
- Access a world of additional functions within the app and explore Home Connect partnering possibilities.

Do you have any questions or want to contact the Home Connect Service Hotline?

Visit us at [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

EN

Verbind nu jouw afzuigkap met Home Connect

#### ① Download de Home Connect app

#### ② Scan de QR-code om je te verbinden

Geselecteerde voordelen van Home Connect:

- Je kan je afzuigkap direct vanaf de kookplaat sturen. (passende kookplaat nodig)
- Bijzonder comfortabel bedien je deze ook met een spraakassistent.
- Je afzuigkap denkt mee. Zijn de filters verzadigd, dan krijgt je een bericht op je app.
- Beleef andere functies in de app evenals mogelijkheden met Home Connect partners.

Je hebt vragen of je wilt met de Home Connect Service hotline contact opnemen?

Bezoek ons op [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

NL

Conectar ahora la campana extractora con Home Connect

#### ① Descargar la aplicación Home Connect

#### ② Escanear el código QR para establecer la conexión

Ventajas de Home Connect:

- Puedes controlar la campana extractora directamente desde la placa de cocción (se necesita una placa de cocción compatible).
- Podrás controlarla más cómodamente con un asistente de voz.
- Tu campana extractora está pendiente de todo. Cuando los filtros estén sucios, recibirás una notificación en la aplicación.
- En la aplicación puedes descubrir más funciones, así como otras posibilidades junto con los partners de Home Connect.

¿Deseas realizar una consulta o ponerte en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Home Connect?

Visita nuestra web [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

ES

App contents are dynamic and may vary depending on the connected appliance and your country. The availability of the Home Connect function depends on the available Home Connect services in your country. Home Connect services are not available in every country. Apple App Store and the Apple App Store logo are trademarks of Apple Inc. Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google LLC.

App-content is dynamisch en afhankelijk van het verbonden apparaat en jouw land. De beschikbaarheid van de Home Connect functie is afhankelijk van de beschikbare Home Connect diensten in jouw land. De Home Connect diensten zijn niet in elk land beschikbaar. Apple app store en het Apple app store logo zijn handelsmerken van Apple Inc. Google Play en het Google Play logo zijn handelsmerken van Google LLC.

Los contenidos de la aplicación son dinámicos y dependen del aparato conectado y el país en cuestión. La disponibilidad de la función Home Connect depende de la disponibilidad de los servicios Home Connect en el país en cuestión. Los servicios Home Connect no están disponibles en todos los países. Apple App Store y su logotipo son marcas de Apple Inc. Google Play y su logotipo son marcas de Google LLC.

Liga agora o teu exaustor à Home Connect

PT

- 1 Descarrega a aplicação Home Connect
- 2 Digitaliza o código QR para te ligares

Vantagens seleccionadas da Home Connect:

- Podes comandar o teu exaustor diretamente a partir da placa de cozinhar. (É necessária uma placa de cozinhar adequada)
- Podes também comandá-lo de forma particularmente confortável com um assistente de voz.
- O teu exaustor também pensa. Quando os filtros estiverem saturados, recibes uma notificação da aplicação.
- Descobre mais funções na aplicação, bem como outras possibilidades, com os parceiros Home Connect.

Tens dúvidas ou pretendes contactar o serviço de assistência da Home Connect?

Visita-nos em [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

Os conteúdos da aplicação são dinâmicos e dependem do aparelho ligado e do país. A disponibilidade da função Home Connect depende dos serviços Home Connect disponíveis no teu país. Os serviços Home Connect não se encontram disponíveis em todos os países. Apple app store e o logótipo Apple app store são marcas registadas da Apple Inc. Google Play e o logótipo Google Play são marcas registadas da Google LLC.

Connectez à présent votre hotte à Home Connect

FR

- 1 Téléchargez l'appli Home Connect
- 2 Scannez le code QR pour vous connecter

Avantages exclusifs de Home Connect :

- Vous pouvez contrôler votre hotte directement depuis la table de cuisson. (Table de cuisson adaptée nécessaire)
- Vous pouvez également l'utiliser avec un assistant vocal pour plus de confort.
- Votre hotte pense avec vous. Si les filtres sont saturés, vous recevez une notification sur l'appli.
- Faites l'expérience d'autres fonctionnalités dans l'appli et découvrez d'autres possibilités proposées par les partenaires Home Connect.

Vous avez des questions ou vous souhaitez contacter la hotline du service après-vente Home Connect ?

Rendez-nous visite sur [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

Les contenus de l'appli sont dynamiques et dépendent de l'appareil connecté et de votre pays. La disponibilité de la fonction Home Connect dépend de la disponibilité des services Home Connect dans votre pays. Les services Home Connect ne sont pas offerts dans tous les pays. Apple App Store et le logo Apple App Store sont des marques de la société Apple Inc. Google Play et le logo Google Play sont des marques de la société Google LLC.

Koppla nu upp fläkten mot Home Connect

SV

- 1 Hämta Home Connect-appen
- 2 Scanna QR-koden för att koppla upp

Några fördelar med Home Connect:

- Du kan styra fläkten direkt från hällen. (kräver matchande häll)
- Suveränt smidig med röststyrning.
- Fläkten håller koll åt dig. Du får en app-avisering om filtren är mättade.
- Du hittar fler funktioner och andra möjligheter hos Home Connects samarbetspartners i appen.

Har du frågor eller vill du ha kontakt med Home Connects servicehotline?

Gå in på [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

App-innehållen är dynamisk och beroende av uppkopplad enhet och ditt land. Om Home Connect-funktionen är tillgänglig beror på tillgängliga Home Connect-tjänster i ditt land. Home Connect-tjänsterna finns inte i alla länder. Apple App Store och Apple App Store-loggan är varumärken som tillhör Apple Inc. Google Play och Google Play-loggan är varumärken som tillhör Google LLC.

Yhdistä nyt liesituulettimesi Home Connect -sovellukseen

FI

- 1 Lataa Home Connect -sovellus
- 2 Skannaa QR-koodi yhdistämistä varten

Home Connect -järjestelmän hienot edut:

- Voit ohjata liesituuletinta suoraan keittotasosta käsin. (Edellytyksenä sopiva keittotas)
- Käyttö on erityisen mukavaa myös puheavustimella.
- Liesituuletin ajattelee puolestasi. Jos suodattimet ovat likaantuneet, saat sovelluksen kautta viestin.
- Tutustu myös muihin sovelluksen toimintoihin ja Home Connect -yhteistyökumppaneiden tarjoamiin mahdollisuuksiin.

Onko sinulla kysyttävää tai haluatko kääntyä Home Connect -asiakaspalvelun puoleen?

Tutustu sivuihimme [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

Sovelluksen sisältö vaihtelee ja riippuu liitetystä laitteesta ja käyttömaasta. Home Connect -toiminnon saatavuus riippuu kussakin maassa saatavana olevista Home Connect -palveluista. Home Connect -palvelut eivät ei ole saatavilla kaikissa maissa. Apple app store ja Apple app store -logo ovat Apple Inc. -yhtiön tuotemerkkejä. Google Play ja Google Play -logo ovat Google LLC -yhtiön tuotemerkkejä.

Forbind emhætten med Home Connect nu

DA

- 1 Download Home Connect app
- 2 Scan QR-coden for at forbinde

Eksempler på fordele ved Home Connect:

- Du kan styre din emhætte direkte fra kogesektionen. (kræver en egnet kogesektion)
- Med en sprogassistent kan du også betjene den særligt let.
- Din emhætte tænker med. Når filtrene er snavsede, får du en meddelelse.
- Opdag flere funktioner i app'en og alle mulighederne med Home Connect partnere.

Har du spørgsmål, eller ønsker du at kontakte Home Connect Service Hotline?

Besøg os på [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

App'ens indhold er dynamisk og afhænger af det tilsluttede apparat og af det pågældende land. Home Connect-funktionens tilgængelighed afhænger af de tilgængelige Home Connect tjenester i det pågældende land. Home Connect tjenesterne er ikke tilgængelige i alle lande. Apple app store og Apple app store Logo er varemærker tilhørende Apple Inc. Google Play og Google Play Logo er varemærker tilhørende Google LLC.

Koble ventilatoren din til Home Connect nå

NO

- 1 Last ned Home Connect-appen
- 2 Skann QR-koden for å koble deg til

Utvalgte fordeler ved Home Connect:

- Du kan styre ventilatoren rett fra platetoppen. (Dette krever en kompatibel platetopp)
- Du kan også betjene den med talestyring, noe som er ekstra bekvemt.
- Ventilatoren passer også på. Når filtrene er mettet, får du et varsel om dette i appen.
- Opplev flere funksjoner i appen samt muligheter hos Home Connect-partnere.

Har du spørsmål, eller ønsker du å ta kontakt med Home Connect Service Hotline?

Besøk oss på [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

App-innhold er dynamisk og avhenger av hvilke enheter som er tilkoblet og hvilket land du er i. Home Connect-funksjonens tilgængelighet avhenger av Home Connect-tjenestene som finnes i ditt land. Home Connect-tjenestene er ikke tilgjengelige i alle land. Apple App Store og Apple App Store-logoen er varemærker som tilhører Apple Inc. Google Play og Google Play-logoen er varemærker som tilhører Google LLC.

Collega ora la tua cappa di aspirazione con Home Connect

IT

- 1 Scarica l'app Home Connect
- 2 Scansiona il codice QR per collegarti

Vantaggi selezionati di Home Connect:

- puoi comandare la cappa di aspirazione direttamente dal piano cottura. (Si necessita di un piano cottura adatto)
- Puoi comandare la tua cappa di aspirazione in tutta comodità anche con un assistente vocale.
- La tua cappa di aspirazione collabora con te. Se i filtri sono saturi ricevi una notifica dall'app.
- Approfitta di ulteriori funzioni nell'app come le possibilità con i partner Home Connect.

Hai delle domande o desideri rivolgerti all'assistenza telefonica Home Connect?

Visita il nostro sito [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

I contenuti dell'app sono dinamici e dipendono dal dispositivo collegato e dal Paese. La disponibilità della funzione Home Connect dipende dai servizi Home Connect disponibili nel tuo Paese. I servizi Home Connect non sono disponibili in tutti i Paesi. I marchi Apple app store e il logo Apple app store appartengono a Apple Inc. I marchi Google Play e il logo Google Play appartengono a Google LLC.

Nyní spojte digestoř s Home Connect

CS

- 1 Stáhněte si aplikaci Home Connect
- 2 Pro připojení naskenujte kód QR

Vybrané přednosti aplikace Home Connect:

- Digestoř můžete ovládat přímo z varné desky. (je nutná vhodná varná deska)
- Zvlášť pohodlně ji můžete ovládat pomocí jazykového pomocníka.
- Digestoř myslí s vámi. Jsou-li nasycené filtry, obdržíte upozornění aplikace.
- Objevte další funkce v aplikaci a možnosti u partnerů Home Connect.

Máte dotazy nebo chcete kontaktovat zákaznický servis Home Connect?

Navštivte nás [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

Obsahy aplikace jsou dynamické a závislé na připojeném spotřebiči a zemi. Dostupnost technologie Home Connect závisí na dostupnosti služby Home Connect ve vaší zemi. Služby Home Connect nejsou dostupné v každé zemi. Apple app store a logo Apple app store jsou značky společnosti Apple Inc. Google Play a logo Google Play jsou značky společnosti Google LLC.

Подключите вытяжку к приложению Home Connect прямо сейчас

RU

- 1 Загрузите приложение Home Connect
- 2 Отсканируйте QR-код для подключения

Основные преимущества Home Connect:

- Вы можете управлять вытяжкой прямо на варочной панели. (требуется подходящая варочная панель)
- Особенно удобно управлять вытяжкой с помощью голосового помощника.
- Ваша вытяжка понимает вас с полуслова. Если фильтры загрязнены, вы получите уведомление в приложении.
- Открывайте для себя другие функции в приложении и расширяйте возможности с партнерами Home Connect.

У Вас есть вопросы или Вы хотите связаться с сервисной линией экстренной связи Home Connect?

Зайдите на наш сайт [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

Функционал приложения может изменяться и зависит от подключенного прибора и вашей страны. Возможность использования функции Home Connect зависит от наличия сервиса Home Connect в вашей стране. Сервис Home Connect доступен не во всех странах. Apple app store и логотип Apple app store являются товарными знаками компании Apple Inc. Google Play и логотип Google Play являются товарными знаками компании Google LLC.